

There's a Quiet Understanding

I will pray with the understanding, . . . also, I will sing with the understanding. . . . — I Corinthians 14:15

QUIET UNDERSTANDING

Tedd Smith

Tedd Smith

1 當我們聚集在一起，聖靈使我
2 主與我們同在一起，彼此分享
1 There's a quiet un-der-stand-ing When we're gath-ered
2 And we know when we're to-geth-er, shar-ing love and

1 們有默契，這是主耶穌的應許，
2 靈裡默契，兄弟姐妹在主愛裡，
1 in the Spir-it, It's a prom-ise that He gives us,
2 un-der-stand-ing, That our broth-ers and our sis-ters

1 奉祂名聚在一起。祂的慈愛充滿我們，
2 情同手足心合一。感謝耶穌感謝耶穌，
1 When we gath-er in His name. There's a love we feel in Je-sus,
2 Feel the one-ness that He brings. Thank You, thank You, thank You, Je-sus,

1 天上嗎哪餵養我們，這是主耶穌
2 祢使我們心靈滿足，引領我們
1 There's a man-na that He feeds us, It's a prom-ise
2 For the way You love and feed us, For the man-y

1 蘇的應許， 奉祂名聚在一起。
 2 行走天路， 感謝，感謝主。

1 that He gives us When we gather in His name.
 2 ways You lead us, Thank You, thank You, Lord.

©Copyright 1973 by Hope Publication Co. Carol Stream, Illinois.
 Reprinted by special permission.

萬方團契

369

In Christ There Is No East or West

... In every nation he that feareth Him, and worketh righteousness, is accepted with Him. — Acts 10:35

John Oxenham

ST. PETER
 Alexander R. Reinagle

1 在主基督耶穌愛的中，不分南北西東；
 2 在主愛中真誠的心，到處相愛相親；
 3 在信主弟兄國族不愛分，同來攜手歡欣；
 4 在主基督耶穌愛中，連合南北西東；

1 In Christ there is no East or West, In Him no South or North;
 2 In Him shall true hearts every-where Their high com-mu-nion find;
 3 Join hands then, brothers of the faith, What-e'er your race may be;
 4 In Christ now meet both East and West; In Him meet South and North.

1 整個廣大無邊世界，契合在主愛中。
 2 基督為精神之父，如環如帶，契合在萬族萬民中。
 3 同信為主之靈，結成一體，契合在萬族萬民中。
 4 信主之靈，結成一體，契合在萬族萬民中。

1 But one great fel-low-ship of love Through-out the whole wide earth.
 2 His serv-ice is the gold-en cord Close bind-ing all man-kind.
 3 Who serves my Fa-ther as a son Is sure-ly kin to me.
 4 All Christ-ly souls are one in Him Through-out the whole wide earth.